

**R. S. ZEMLJATSHKALLE***Leniniltä henkilökohtaisesti Zemljatshkalle*

Olen saanut kiukkuisen kirjeenne ja kiiruhdan vastamaan. Suotta loukkaannuitte. Jos toruinkin, niin uskokaa, että tein sen hyvässä tarkoituksessa ja sitä paitsi varauksin: jos Ljadovin tiedot pitävät paikkansa. Annamme tavattoman suuren arvon valtavalle työllenne, jonka olette tehneet 15 komitean valtaamisen ja kolmen konferenssin järjestämisen alalla<sup>306</sup>, kuten näitte edellisestä kirjeestämme, joka koski pohjoista konferenssia<sup>307</sup>. Ilman Teitä emme ole ottaneet emmekä ota askeltakaan. Pietariin matkustanut tyttölapsi lupasi käyttää henkilökohtaisia tuttavuuksiaan hankkiakseen rahaa, mutta Liisalle kirjoitimme Teitä varten emmekä suinkaan Teitä sivuuttaen (merkintä: „henkilökohtaisesti” tehtiin yksinomaan vihamiehiä silmällä pitäen). Selitämme Liisalle heti hänelle lähetettyjen kirjeiden suhteen sattuneen väärinkäsityksen. Tietysti hiiteen koko Liisa.

Suuri kiitos komiteoille osoitteista. Lähettäkää lisää, olkaa hyvä. Gusev lähetettiin, Ljadov lähtee, kun saadaan rahaa.

Ljadov ei selittänyt aivan oikein asiaa, joka koskee äänenkannattajan järjestämistä Venäjällä, ja pyydän anteeksi, että kiivastuin ja tulin loukanneeksi Teitä.

En ryhdy enempää väittelemään byroon avoimesta esiintymisestä. Kaksi viikkoa on tietenkin pikku juttu. Uskokaa, että aion ottaa täydellisesti ja ehdottomasti kaikessa huomioon Venäjän mielipiteen ja pyydän Teiltä vakavasti yhtä asiaa: tiedottakaa herran nimessä minulle useammin tuosta mielipiteestä. Jos olen syysä siihen, että antaudun ulko-

mailla olevien bolshevikkien mielialojen valtaan, niin olen tahtomattani syyllinen, sillä Venäjältä kirjoitetaan tavattoman vähän ja harvoin. Pohjoisen konferenssin suorittamaan valintaan alistun täydellisesti<sup>308</sup> ja mielelläni, toden totta. Koettakaa hankkia rahaa ja kirjoittakaa, ettette ole vihainen.

Täysin Teidän *Lenin*

*Kirjoitettu*  
*v. 1905 tammikuun alussa*  
*Lähetetty Genevestä Pietariin*  
*Julkaistu ensi kerran v. 1925*

*Julkaistaan*  
*käsikirjoituksen mukaan*

---